

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 60 (1934)  
**Heft:** 14

**Artikel:** Frühlingssalat  
**Autor:** Randstein, Max  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-467456>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



„Chum Paul, ich han 's Täschli und  
de Schirm vergässe, henk mer i!“

## Frühlingssalat

Hoffnung, die das Schicksal nie erfüllt,  
Wird erneut in unsren Herzen schäumen,  
Wenn vom Laub, das noch die Knospe hüllt,  
Elternlose Blattlausbabys träumen.

Frühlingsahnen macht uns hoffnungsreich,  
Weckt den Geist und prickelt durch die Füsse;  
Nur der Zinsfuß bleibt beständig gleich,  
Und die Politik entbehrt der Süsse.

Selbst wenn durch die Mainacht Blustschnee blinkt,  
Ist der Himmel noch zu feucht für Geigen,  
Und solang der Lohn noch weitersinkt,  
Freut's uns kaum, wenn Rüstungsaktien steigen.

Doch die Achtung vor uns selber wächst:  
Wir bewundern unsres Geistes Schwäne.  
Hoffnungskräuter schiessen wie verhext  
Aus dem Dünger unsrer toten Pläne.

Max Randstein

## Aus Welt und Presse

### Bernard Shaw über Hitler

«Hitler ist eine ausserordentliche Persönlichkeit, ein sehr fähiger Mensch. Lange Zeit gab Hitler mir, wie allen andern Rätsel auf. Dann holte er plötzlich zu einem grossen Schlag aus ... Hitler erkannte, dass der Versailler Vertrag annulliert werden musste. Ein Gefühl der Auflehnung gegen die Unterdrückung und den Zwang musste wacherufen werden, damit man dieses tun und jenes lassen konnte. So einigte er das ganze deutsche Volk und niemand konnte ihm mehr Widerstand leisten.

Allerdings bin ich der Meinung, dass Hitler das Opfer falscher biologischer und ethnologischer Theorien ist. Er scheint zu glauben, dass man die Menschheit in die arische und die lateinische Rasse einteilen kann. Ich halte das für eine falsche biologische Lehre, denn ich glaube an Kreuzung. Es scheint mir unwiderlegbar bewiesen zu sein, dass ein Stamm degeneriert, wenn er nicht häufig gekreuzt wird. Man braucht nur die Engländer anzusehen. Wieviele Mischungen hat das englische Volk durchgemacht! Im allgemeinen kann man sagen: Wo immer eine

Mischung stattfindet, ist das Resultat ein um so besseres.

Wer hat sich aber bei uns rein englisch erhalten? Die Aristokratie. Und was ist das Resultat? Als Resultat haben wir den Typ des Engländer, der allerdings sehr anziehend ist. Ich kenne nichts Hübscheres als den wirklich gut ausschenden jungen Engländer, und man freut sich immer, wenn man ihm begegnet. Er ist in allen Arten Sport bewandert und hat ein hübsches Profil. Er hat die Schönheit eines russischen Wind-

hundes. Aber obwohl der russische Windhund unwiderstehlich schön ist, hat er doch kein bisschen Verstand, oder vielmehr gerade soviel, um Nahrung zu sich zu nehmen; das ist die Art Engländer, die aus der Inzucht hervorgehen.

Gerade das ist es, was ich Hitler ausreden möchte. Statt die Juden zu vertreiben, hätte er sagen sollen: «Ich will die Juden in vollem Masse dulden unter der Bedingung, dass kein Jude eine Jüdin heiratet sondern eine Deutsche.» (Aus der Auslese.)

— es gehört schon einiger Optimismus dazu, um sich das vorzustellen:

RAHEL LEVI  
ADOLF HITLER  
Verlobte!

### Was kostet die S.A.

Nach Schätzungen des «Social-Demokraten» kostet der Unterhalt der S.A. jährlich eine Milliarde Mark.

### Amerikanisches Verbrecherunwesen

Oberstaatsanwalt Cummings machte dem Senat folgende Angaben: «Die amerikanische Verbrecherwelt hält mehr Leute unter Waffen, als die amerikanische Armee und Flotte zusammen. Jährlich werden in den Staaten



**Sei ein Mann und rauche Stumpen und Zigarren**

Wer Stumpen und Zigarren raucht, schützt schweizerische Handarbeit